

**Lengyelország-Stalowa Wola: Teljes vagy részleges magas- és mélyépítési munka****OJ S 229/2023 28/11/2023****Tájékoztató az eljárás eredményéről****Építési beruházás****Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

**I. szakasz: Ajánlatkérő**

---

**I.1. Név és címek**

Hivatalos név: Stalowowolskie Centrum Usług Wspólnych

Nemzeti azonosító szám: REGON 384503002

Postai cím: Al. Jana Pawła II 25A

Város: Stalowa Wola

NUTS-kód: PL824 Tarnobrzieski

Postai irányítószám: 37-450

Ország: Lengyelország

E-mail: [scuw@stalowawola.pl](mailto:scuw@stalowawola.pl)**Internetcím(ek):**Az ajánlatkérő általános címe: <https://bip.stalowawola.pl///?c=mdTresc-cmPokaz-1657>**I.2. Információ közös közbeszerzésről**

A szerződést központi beszerző szerv ítéli oda.

**I.4. Az ajánlatkérő típusa**

Regionális vagy helyi hatóság

**I.5. Fő tevékenység**

Általános közszolgáltatások

**II. szakasz: Tárgy**

---

**II.1. A beszerzés mennyisége****II.1.1. Elnevezés**

Zaprojektowanie i budowa układu dróg gminnych komunikujących istniejącą strefę przemysłową z terenami Strategicznego Parku Inwestycyjnego w Stalowej Woli

Hivatkozási szám: ZP-II.271.40.2023

**II.1.2. Fő CPV-kód**

45200000 Teljes vagy részleges magas- és mélyépítési munka

**II.1.3. A szerződés típusa**

Építési beruházás

**II.1.4. Rövid meghatározás**

1. Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie i budowa układu dróg gminnych komunikujących istniejącą strefę przemysłową z terenami Strategicznego Parku Inwestycyjnego w Stalowej Woli. 2. Zadanie podzielone jest na dwa etapy: 1.) Etap I (roboty budowlane): Wykonanie robót budowlanych pn. „Budowa drogi nr 1 (od km 0+000 do km

2+716)” wg załączonej dokumentacji, 2) Etap II (prace projektowe i roboty budowlane): Przedmiotem umowy są prace projektowe i roboty budowlane (zwane dalej „Przedmiotem Umowy” lub „Robotami”) związane z zaprojektowaniem i budową dróg gminnych publicznych zgodnie z PFU: – Rozbudowa ulicy Przyszowskiej - drogi gminnej nr G101072 R na długości ok 2,647 km, budową skrzyżowań: z drogą 1, z drogami 4, 3 i 5 z wyłączeniem skrzyżowania z ul. Bojanowską (droga powiatowa nr 1027R), – droga 4, – przebudowa linii 110kV którego zakres obejmuje w szczególności: a) opracowanie dokumentacji projektowej, b) uzyskanie wszelkich uzgodnień, decyzji i opinii oraz prawomocnego zezwolenia na realizację inwestycji drogowej, c) opracowanie i zatwierdzenie projektu stałej organizacji ruchu, d) wybudowanie obiektu zgodnie z założeniami, programem funkcjonalno-użytkowym oraz projektem 3. Szczegółowy zakres robót dla etapu I, II określa dokumentacja projektowa, przedmiary robót oraz Szczegółowe Specyfikacje Techniczne Wykonania i Odbioru Robót Budowlanych, Program Funkcjonalno-Użytkowy (PFU), stanowiące załącznik do Specyfikacji Warunków Zamówienia.

#### **II.1.6. Részekre vonatkozó információk**

A beszerzés részekből áll: nem

#### **II.1.7. A beszerzés végleges összértéke**

Érték áfa nélkül: 195 844 334,83 PLN

### **II.2. Meghatározás**

#### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

45233222 Útkövezési munkák, 45223300 Parkolóhely, pihenőhely építése, 45231300 Víz- és szennyvízvezetékek építése, 45311000 Villamos huzalozás és szerelés

#### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: PL824 Tarnobrzieski

A teljesítés fő helyszíne: Stalowa Wola

#### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

1. Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie i budowa układu dróg gminnych komunikujących istniejącą strefę przemysłową z terenami Strategicznego Parku Inwestycyjnego w Stalowej Woli. 2. Zadanie podzielone jest na dwa etapy: 2.) Etap I (roboty budowlane): Wykonanie robót budowlanych pn. „Budowa drogi nr 1 (od km 0+000 do km 2+716)” wg załączonej dokumentacji, 2) Etap II (prace projektowe i roboty budowlane): Przedmiotem umowy są prace projektowe i roboty budowlane (zwane dalej „Przedmiotem Umowy” lub „Robotami”) związane z zaprojektowaniem i budową dróg gminnych publicznych zgodnie z PFU: – Rozbudowa ulicy Przyszowskiej - drogi gminnej nr G101072 R na długości ok 2,647 km, budową skrzyżowań: z drogą 1, z drogami 4, 3 i 5 z wyłączeniem skrzyżowania z ul. Bojanowską (droga powiatowa nr 1027R), – droga 4, – przebudowa linii 110kV którego zakres obejmuje w szczególności: e) opracowanie dokumentacji projektowej, f) uzyskanie wszelkich uzgodnień, decyzji i opinii oraz prawomocnego zezwolenia na realizację inwestycji drogowej, g) opracowanie i zatwierdzenie projektu stałej organizacji ruchu, h) wybudowanie obiektu zgodnie z założeniami, programem funkcjonalno-użytkowym oraz projektem 3. Szczegółowy zakres robót dla etapu I, II określa dokumentacja projektowa, przedmiary robót oraz Szczegółowe Specyfikacje Techniczne Wykonania i Odbioru Robót Budowlanych, Program Funkcjonalno-Użytkowy (PFU), stanowiące załącznik do Specyfikacji Warunków Zamówienia. 4. Zamawiający zastrzega, że wartość prac projektowych (Pozycje nr 19,30,40) Formularza cenowego pomocniczego - Załącznik nr 1 do SWZ) nie może przekraczać 5% wartości umowy (łącznie wartość Etapu I i II). 5. Zamawiający nie wymaga przeprowadzenia

przez Wykonawcy wizji lokalnej lub sprawdzenia przez niego dokumentów niezbędnych do realizacji zamówienia na miejscu u Zamawiającego. 6. Zadanie jest współfinansowane w ramach Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych.

#### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Minőségi kritérium - Név: Okres gwarancji i rękojmi / Súlyszám: 40,00

Ár - Súlyszám: 60,00

#### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

#### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos : nem

#### **II.2.14. További információk**

6. Zadanie jest współfinansowane w ramach Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych. 20. Centralny Zamawiający zgodnie z art. 139 ust. 1 ustawy Pzp. najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Przed zawarciem umowy Wykonawca winien wnieść zabezpieczenie należytego wykonania umowy w wysokości 5 % ceny całkowitej podanej w złożonej przez niego ofercie.

### **IV. szakasz: Eljárás**

---

#### **IV.1. Meghatározás**

##### **IV.1.1. Az eljárás fajtája**

Nyílt eljárás

##### **IV.1.3. Keretmegállapodásra vagy dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk**

##### **IV.1.8. A közbeszerzési megállapodásra (GPA) vonatkozó információk**

A szerződés a közbeszerzési megállapodás (GPA) hatálya alá tartozik: igen

#### **IV.2. Adminisztratív információk**

##### **IV.2.1. Az adott eljárásra vonatkozó korábbi közzététel**

A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban: [2023/S 048-141962](#)

##### **IV.2.8. Információ dinamikus beszerzési rendszer lezárásáról**

##### **IV.2.9. Információ előzetes tájékoztató formájában közzétett eljárást megindító felhívás lezárásáról**

### **V. szakasz: Az eljárás eredménye**

---

#### **Elnevezés:**

Zaprojektowanie i budowa układu dróg gminnych komunikujących istniejącą strefę przemysłową z terenami Strategicznego Parku Inwestycyjnego w Stalowej Woli

Szerződés/rész odaítélésre került: igen

#### **V.2. Az eljárás eredménye**

---

**V.2.1. A szerződés megkötésének dátuma**

07/11/2023

**V.2.2. Ajánlatokra vonatkozó információk**

A beérkezett ajánlatok száma: 5

Kkv-któl érkezett ajánlatok száma: 2

Más EU-tagállamok ajánlattevőitől érkezett ajánlatok száma: 0

Nem EU-tagállamok ajánlattevőitől érkezett ajánlatok száma: 0

Elektronikus úton beérkezett ajánlatok száma: 5

A szerződést gazdasági szereplők csoportosulása nyerte el: igen

**V.2.3. A nyertes ajánlattevő neve és címe**

Hivatalos név: PBI Infrastruktura S.A.

Nemzeti azonosító szám: 690587901

Postai cím: Kolejowa 10E

Város: Kraśnik

NUTS-kód: PL814 Lubelski

Postai irányítószám: 23-200

Ország: Lengyelország

A nyertes ajánlattevő kkv: nem

**V.2.3. A nyertes ajánlattevő neve és címe**

Hivatalos név: PBI WMB Sp. z o.o.

Nemzeti azonosító szám: 260593234

Postai cím: Błonie 8

Város: Sandomierz

NUTS-kód: PL72 Świętokrzyskie

Postai irányítószám: 27-600

Ország: Lengyelország

A nyertes ajánlattevő kkv: nem

**V.2.3. A nyertes ajánlattevő neve és címe**

Hivatalos név: Inżynieria Rzeszów S.A.

Nemzeti azonosító szám: 008184880

Postai cím: Podkarpacka 59A

Város: Rzeszów

NUTS-kód: PL823 Rzeszowski

Postai irányítószám: 35-082

Ország: Lengyelország

A nyertes ajánlattevő kkv: nem

**V.2.4. A szerződés/rész értékére vonatkozó információk**

A szerződés/rész végleges összértéke: 195 844 334,83 PLN

**V.2.5. Alvállalkozásra vonatkozó információk**

Valószínűsíthető alvállalkozók igénybevétele a szerződés teljesítéséhezA szerződés alvállalkozó bevonásával megvalósított részének rövid ismertetése:

. Opracowanie dokumentacji projektowej linii WN wraz z decyzjami oraz wykonanie robót budowlanych w zakresie budowy linii WN. 2. Opracowanie dokumentacji projektowej wraz z

decyzjami obejmującego zaprojektowanie budowy drogi wraz z oświetleniem. 1. ENVIESA Sp. z o.o. Sp. K., ul. Toruńska 4, 44-100 Gliwice 2. TRASAL Sp. z o.o., ul. Dynowska 19/43, 35-119 Rzeszów 3. Pozostali podwykonawcy na etapie składania oferty są nieznani.

## VI. szakasz: Kiegészítő információk

### VI.3. További információk

PRZESŁANKI WYKLUCZENIA WYKONAWCY Z POSTĘPOWANIA NA PODSTAWIE ART. 108 i 109 UST. 1 USTAWY PZP, ART. 7 PKT. 1 USTAWY Z DNIA 13 KWIETNIA 2022 R. O SZCZEGÓLNYCH ROZWIĄZANIACH W ZAKRESIE PRZECIWDZIAŁANIA WSPIERANIU AGRESJI NA UKRAINĘ ORAZ SŁUŻĄCYCH OCHRONIE BEZPIECZEŃSTWA NARODOWEGO ORAZ ROZPORZĄDZENIA (UE) 2022/576 z DNIA 8 KWIETNIA 2022 r. RADY UNII EUROPEJSKIEJ (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022); wykonawcę oraz uczestnika konkursu wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. z 2022 r. poz.835); 15) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (Dz. U. z 2022 r. poz. 593 i 655) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywistym od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy (Dz.U. z 2022 r. poz.835); 16) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2021 r. poz. 217, 2105 i 2106), jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy (Dz.U. z 2022 r. poz.835). 2. Z postępowania o udzielenie zamówienia Centralny Zamawiający wyklucza Wykonawcę na podstawie art. 5k Rozporządzenia (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie. 1) Zakazuje się udzielania lub dalszego wykonywania wszelkich zamówień publicznych lub koncesji objętych zakresem dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, a także zakresem art. 10 ust. 1, 3, ust. 6 lit. a)-e), ust. 8, 9 i 10, art. 11, 12, 13 i 14 dyrektywy 2014/23/UE, art. 7 i 8, art. 10 lit. b)-f) i lit. h)-j) dyrektywy 2014/24/UE, art. 18, art. 21 lit. b)-e) i lit. g)-i), art. 29 i 30 dyrektywy 2014/25/UE oraz art. 13 lit. a)-d), lit. f)-h) i lit. j) dyrektywy 2009/81/WE na rzecz lub z udziałem: a) obywateli rosyjskich lub osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów z siedzibą w Rosji; b) osób prawnych, podmiotów lub organów, do których prawa własności bezpośrednio lub pośrednio w ponad 50 % należą do podmiotu, o którym mowa w lit. a) niniejszego ustępu; lub c) osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów działających w imieniu lub pod kierunkiem podmiotu, o którym mowa w lit. a) lub b) niniejszego ustępu, d) w tym 7 / 7 podwykonawców, dostawców lub podmiotów, na których zdolności polega się w rozumieniu dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, w przypadku gdy przypada na nich ponad 10 % wartości zamówienia. 1. Warunkiem udziału w postępowaniu jest wniesienie przez Wykonawcę wadium W wysokości 50 000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt tysięcy złotych) do dnia 17 maja 2023 roku, do godziny 12:00 w formach określonych w art. 97 ust. 7 Ustawy Pzp,

#### **VI.4. Jogorvoslati eljárás**

##### **VI.4.1. A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv**

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza

Postai cím: Al. Postępu 17A

Város: Warszawa

Ország: Lengyelország

##### **VI.4.3. Jogorvoslati kérelmek benyújtása**

A jogorvoslati kérelmek benyújtásának határidejére vonatkozó pontos információ:

##### **VI.5. E hirdetmény feladásának dátuma**

23/11/2023